

EN	Safety leaflet
FR	Livret de sécurité
NL	Veiligheidsinformatie

PHILIPS



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

HD3015_Safety_EU_V1.0



English

Read this safety leaflet carefully before you use the rice cooker and save it for future reference.

Danger

- Do not immerse the rice cooker in water, nor rinse it under the tap.

Warning

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazard involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.
- This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the

appliance in a safe way and understand the hazards involved.

- Children shall not play with the appliance.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- Make sure that the damaged power cord is replaced by Philips, a service center authorized by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote-control system.
- Check if the voltage indicated on the rice cooker corresponds to the local power voltage before you connect it.
- Only connect the rice cooker to a grounded power outlet. Always make sure that the plug is inserted firmly into the power outlet.
- Do not use the appliance if the plug, the power cord, the inner pot, the sealing ring, or the main body is damaged.
- Do not let the power cord hang over the edge of the table or worktop on which the rice cooker stands.
- Make sure the heating element, the temperature sensor, and the outside of the inner pot are clean and dry before you put the plug in the power outlet.
- Do not plug in the rice cooker or press the control lever with wet hands.

Caution

- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such

accessories or parts, your guarantee becomes invalid.

- Do not expose the rice cooker to high temperatures, nor place it on a working or still hot stove or cooker.
- Do not expose the rice cooker to direct sunlight.
- Place the rice cooker on a stable, horizontal, and level surface.
- Always put the inner pot in the rice cooker before you put the plug in the power outlet and switch it on.
- Do not place the inner pot directly over an open fire to cook rice.
- Do not use the inner pot if it is deformed.
- The accessible surfaces may become hot when the rice cooker is operating. Take extra caution when touching the rice cooker.
- Beware of hot steam coming out of the steam vent during cooking or out of the rice cooker when you open the lid. Keep hands and face away from the rice cooker to avoid the steam.
- The inner pot and steamer, during and after the cooking process, may be hot and heavy.
- Do not lift and move the rice cooker while it is operating.
- Do not exceed the maximum water level indicated in the inner pot to prevent overflow.
- Do not place the cooking utensils inside the pot while cooking, keeping warm or reheating rice.
- Only use the cooking utensils provided. Avoid using sharp utensils.
- To avoid scratches, it is not recommended to cook ingredients with crustaceans and shellfish. Remove the hard shells before cooking.
- Do not insert metallic objects or alien substances into the steam vent.
- Do not place a magnetic substance on the lid. Do not use the rice cooker near a magnetic substance.

- Always let the rice cooker cool down before you clean or move it.
- Always clean the rice cooker after use. Do not clean the rice cooker in dishwasher.
- Always unplug the rice cooker if not used for a longer period.
- If the rice cooker is used improperly or for professional or semi-professional purposes, or if it is not used according to the instructions in this user manual, the guarantee becomes invalid and Philips refuses liability for any damage caused.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Français

Lisez attentivement ce livret avant d'utiliser le cuiseur à riz et conservez-le pour un usage ultérieur.

Danger

- Ne plongez pas le cuiseur à riz dans l'eau et ne le rincez pas sous l'eau du robinet.

Avertissement

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans ou plus à condition qu'ils soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'ils aient pris connaissance des dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être réalisés par des enfants sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et sous surveillance. Tenez l'appareil et son cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites ou des personnes manquant d'expérience et de connaissances, à condition que ces personnes soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions quant à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'elles aient pris connaissance des dangers encourus.

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique ou pour une utilisation similaire comme :
 - cuisine destinée aux employés dans les entreprises, magasins et autres environnements de travail ;
 - fermes ;
 - utilisation par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements résidentiels ;
 - chambres d'hôte.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, veuillez à le faire remplacer par Philips, un Centre Service Agréé Philips ou un technicien qualifié afin d'éviter tout accident.
- L'appareil n'est pas destiné à être utilisé avec un minuteur externe ou un système de contrôle séparé.
- Avant de brancher le cuiseur à riz, vérifiez si la tension indiquée sur celui-ci correspond à la tension secteur locale.
- Ne branchez le cuiseur à riz que sur une prise secteur reliée à la terre. Assurez-vous toujours que la fiche d'alimentation est correctement insérée dans la prise secteur.
- N'utilisez pas l'appareil si la prise, le cordon d'alimentation, la cuve, la bague d'étanchéité ou le corps est endommagé.
- Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre de la table ou du plan de travail sur lequel le cuiseur à riz est posé.
- Assurez-vous que l'élément chauffant, le capteur de température et l'extérieur de la cuve sont bien propres et secs avant de brancher l'appareil sur la prise secteur.
- Ne branchez pas le cuiseur à riz et n'appuyez pas sur la manette avec des mains humides.

Attention

- N'utilisez jamais d'accessoires ou de pièces d'un autre fabricant ou n'ayant pas été spécifiquement recommandés par Philips. L'utilisation de ce type d'accessoires ou de pièces entraîne l'annulation de la garantie.
- N'exposez pas le cuiseur à riz à des températures élevées, ne le placez pas sur une plaque chauffante ou une cuisinière en cours de fonctionnement ou encore chaude.
- N'exposez pas le cuiseur à riz directement aux rayons du soleil.
- Placez le cuiseur à riz sur une surface stable, horizontale et plane.
- Placez toujours la cuve dans le cuiseur à riz avant de brancher l'appareil sur la prise secteur et de l'allumer.
- Ne placez jamais la cuve directement sur une flamme pour cuire du riz.
- N'utilisez pas la cuve si elle est déformée.
- En cours de fonctionnement, les surfaces accessibles peuvent être très chaudes. Soyez particulièrement prudent(e) lorsque vous touchez le cuiseur à riz.
- Faites attention à la vapeur brûlante s'échappant des événements à vapeur pendant la cuisson et à la vapeur s'échappant du cuiseur à riz lorsque vous ouvrez le couvercle. Éloignez vos mains et votre visage du cuiseur à riz pour éviter tout contact avec la vapeur.
- Pendant et après la cuisson, la cuve et le cuiseur vapeur peuvent être chauds et lourds.
- Ne soulevez pas et ne déplacez pas le cuiseur à riz en cours d'utilisation.
- Pour éviter tout débordement, ne dépassez pas le niveau d'eau maximal indiqué dans la cuve.
- Ne placez pas les ustensiles à l'intérieur de la cuve lorsque vous cuisez le riz,

- que vous le maintenez au chaud ou que vous le réchauffez.
- Utilisez uniquement les ustensiles de cuisine fournis. Évitez d'utiliser des ustensiles coupants.
 - Il est déconseillé de cuisiner des crustacés et des coquillages afin d'éviter les rayures. Ôtez les coquilles et carapaces avant la cuisson.
 - N'insérez pas d'objet métallique ou de corps étranger par les événements à vapeur.
 - Ne placez pas d'objet magnétique sur le couvercle. N'utilisez pas le cuiseur à riz à proximité d'un objet magnétique.
 - Laissez toujours refroidir le cuiseur à riz avant de le nettoyer ou de le déplacer.
 - Nettoyez toujours le cuiseur à riz après utilisation. Ne nettoyez pas le cuiseur à riz au lave-vaisselle.
 - Débranchez toujours le cuiseur à riz en cas de longue période sans utilisation.
 - Si le cuiseur à riz est employé de manière inappropriée, à des fins professionnelles ou semi-professionnelles, ou en non-conformité avec les instructions de ce mode d'emploi, la garantie est caduque et Philips décline toute responsabilité concernant les dégâts occasionnés.

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

Nederlands

Lees dit boekje met veiligheidsinformatie zorgvuldig door voordat u de rijstkoker gaat gebruiken. Bewaar het boekje om het indien nodig later te kunnen raadplegen.

Gevaar

- Dompel de rijstkoker niet in water en spoel deze ook niet af.

Waarschuwing

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar, mits zij toezicht of instructie hebben ontvangen aangaande veilig gebruik van het apparaat, en zij het gevaar van het

- gebruik begrijpen. Reiniging en onderhoud mogen alleen door kinderen worden uitgevoerd die ouder zijn dan 8 en alleen onder toezicht. Houd het apparaat en het snoer buiten bereik van kinderen die jonger zijn dan 8 jaar oud.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of weinig ervaring en kennis, mits zij toezicht of instructie hebben ontvangen aangaande veilig gebruik van het apparaat, en zij de gevaren van het gebruik begrijpen.
 - Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
 - Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk en soortgelijk gebruik zoals:
 - in keukens (voor personeel) in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - in boerderijen;
 - door gasten in hotels, motels en andere verblijfsaccommodaties;
 - in Bed & Breakfast-achtige omgevingen.
 - Zorg ervoor dat beschadigde netsnoeren door Philips, een door Philips geautoriseerd servicecentrum of personen met een vergelijkbare kwalificatie wordt vervangen om gevaarlijke situaties te voorkomen.
 - Het apparaat is niet bedoeld om bediend te worden met een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.
 - Controleer of het voltage dat is aangegeven op de rijstkoker overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u het apparaat aansluit.
 - Sluit de rijstkoker alleen aan op geaarde stopcontacten. Zorg er altijd voor dat de stekker goed in het stopcontact zit.
 - Gebruik het apparaat niet als de stekker, binnenpan,

- pakking of behuizing beschadigd is.
- Laat het netsnoer niet over de rand van de tafel of het aanrecht hangen waarop de rijstkoker staat.
 - Zorg ervoor dat het verwarmingselement, de temperatuursensor en de buitenkant van de binnenpan schoon en droog zijn voordat u de stekker in het stopcontact steekt.
 - Steek de stekker niet in het stopcontact en gebruik de bedieningsknop niet als uw handen nat zijn.

Let op

- Gebruik nooit accessoires of onderdelen van andere fabrikanten of die niet specifiek zijn aanbevolen door Philips. Als u dergelijke accessoires of onderdelen gebruikt, vervalt de garantie.
- Stel de rijstkoker niet bloot aan hoge temperaturen en plaats de rijstkoker niet op een kachel of kookplaat als deze ingeschakeld of nog heet is.
- Stel de rijstkoker niet bloot aan direct zonlicht.
- Plaats de rijstkoker op een stabiele, horizontale en vlakke ondergrond.
- Plaats de binnenpan altijd in de rijstkoker voor u de stekker in het stopcontact steekt en het apparaat inschakelt.
- Plaats de binnenpan niet boven open vuur om rijst te koken.
- Gebruik de binnenpan niet als deze vervormd is.
- De aanraakbare oppervlakken kunnen heet worden wanneer de rijstkoker in werking is. Wees extra voorzichtig wanneer u de rijstkoker aanraakt.
- Pas op voor hete stoom die tijdens het koken uit de stoomuitlaat komt of uit de rijstkoker als u het deksel opent. Houd uw handen en gezicht uit de buurt van de rijstkoker om contact met stoom te voorkomen.
- De binnenpan en stoomkoker kunnen tijdens

- en na het kookproces heet en zwaar zijn.
- Til de rijstkoker niet op en verplaats deze niet wanneer hij is ingeschakeld.
 - Overschrijd het maximale waterniveau dat is aangegeven op de binnenpan niet om overlopen te voorkomen.
 - Plaats geen kookgerei in de pan tijdens het koken, warmhouden of opnieuw opwarmen van rijst.
 - Gebruik alleen het meegeleverde kookgerei. Vermijd het gebruik van scherp kookgerei.
 - Om krassen te voorkomen, wordt aangeraden geen gerechten te koken met schaal- en schelpdieren. Verwijder harde schelpen voor het koken.
 - Stop geen metalen voorwerpen of vreemde stoffen in de stoomopening.
 - Plaats nooit magnetische zaken op het deksel. Gebruik de rijstkoker niet in de buurt van magnetische zaken.
 - Laat de rijstkoker altijd afkoelen voordat u deze schoonmaakt of verplaatst.
 - Maak de rijstkoker altijd schoon na gebruik. Maak de rijstkoker niet schoon in de vaatwasmachine.
 - Trek de rijstkoker altijd uit als deze gedurende een langere periode niet wordt gebruikt.
 - Bij (semi)professioneel of onjuist gebruik en bij gebruik dat niet overeenkomt met de instructies in deze gebruiksaanwijzing, vervalt de garantie en weigert Philips iedere aansprakelijkheid voor eventueel hierdoor ontstane schade.

Elektromagnetische velden (EMV)

Dit Philips-apparaat voldoet aan alle normen en voorschriften met betrekking tot blootstelling aan elektromagnetische velden.